

JUNTA DE
BIBLIOTECAS UNIVERSITARIAS
NACIONALES ARGENTINAS
(JUBIUNA)
XXVI REUNION

A C T A

En la ciudad de Tandil, en la Biblioteca Central de la Universidad Nacional del Centro de la Provincia de Buenos Aires, a los dieciocho días del mes de agosto del año mil novecientos ochenta y tres, siendo las 9 hs., se inicia la XXVI Reunión de la Junta de Bibliotecas Universitarias Nacionales Argentinas (JUBIUNA), con la asistencia de los siguientes representantes:

INSTITUTO BIBLIOTECOLOGICO: Sr. Hans Gravenhorst

UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES: Sra. Sara G. Demingo de Girotto

UNIVERSIDAD NACIONAL DEL CENTRO DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES: Prof. Zulema G. de Cagliolo.

Sra. Alicia De Lorenzo de Brid.

UNIVERSIDAD NACIONAL DEL COMAHUE: Prof. Martha Inés Farneda de Touceda

UNIVERSIDAD NACIONAL DE CORDOBA: Srta. Ana María Rius Dover

UNIVERSIDAD NACIONAL DE LA PLATA: Prof. Amelia Aguado de Costa

UNIVERSIDAD NACIONAL DEL LITORAL: Dra. María Teresa Ricardini de De León

UNIVERSIDAD NACIONAL DE LOMAS DE ZAMORA: Srta. Marcela Scondras

UNIVERSIDAD NACIONAL DE MAR DEL PLATA: Sr. Horacio V. Zabala

UNIVERSIDAD NACIONAL DE SALTA: Sr. Eduardo A. Moya

UNIVERSIDAD NACIONAL DE SAN LUIS: Sr. Miguel Angel Lucero

UNIVERSIDAD NACIONAL DE RIO CUARTO: Sra. María Cristina Chianalino de Fauda

UNIVERSIDAD NACIONAL DE ROSARIO: Srta. Beatriz Eddy Tavano

UNIVERSIDAD NACIONAL DEL SUR. Lic. Atilio Peralta

UNIVERSIDAD TECNOLOGICA NACIONAL: Sr. Andrés Rimski-Korsakov

Asiste como observadora la Sra. Marta Elvira Ferreyra de Dalla Villa de la Universidad Nacional del Comahue.-

Ausentes con aviso las Universidades Nacionales de: Catamarca, Cuyo, Entre Ríos, Jujuy, La Pampa, Nordeste, Patagonia, San Juan y Tucumán.- Ausentes sin aviso: Misiones y Santiago del Estero.-

Los asistentes a la reunión, presentan su saludo al señor Rector de la Universidad Nacional del Centro de la Provincia de Buenos Aires, Dr. Raúl Ceferino Roque -- Cruz.-

A continuación, se elige Secretaria de Actas, a la observadora de la Universidad Nacional del Comahue. De inmediato, se pasan a considerar los puntos indicados en el temario de la XXVI Reunión.-

1.- LECTURA Y APROBACION DEL ACTA DE LA REUNION ANTERIOR.

Por Presidencia se da lectura al Acta de la reunión anterior, realizada en la Universidad Nacional de Cuyo, entre el 11 y 12 de noviembre de 1982, Acta que no merece observaciones por parte de los presentes y se da por aprobada.-

2.- INFORME DE PRESIDENCIA.

La Presidente de JUBIUNA, informa sobre la actividad que ha desarrollado durante el período 1982-1983, y a continuación procede a la lectura de notas recibidas de distintas Universidades:

Patagonia: Respondió a la nota enviada por JUBIUNA, explicando que no es factible su asistencia, en razón de su inminente fusión con otros Institutos; y al mismo tiempo, solicita que por presidencia se estudie la posibilidad de recomendar un director para la organización de la Biblioteca de la misma.-

Nordeste: El Director de Bibliotecas, Sr. Italo Juan Luis Mettini, envió una nota donde comunica sobre la Reunión de Información Forestal, que se llevará a cabo entre los días 5 y 7 de octubre del corriente año.-

Se hace mención especial de la Reunión de ABGRA, que se llevará a cabo en la ciudad de Bariloche, en el mes de septiembre del corriente.- Asimismo, se habla sobre la posibilidad de coordinar la próxima Reunión de JUBIUNA con la ABGRA.

El temario de esta última está dirigido a todos aquellos que quieran participar sobre el tema: "Planificación Regional de Bibliotecas".-

3.- EJERCICIO DE LA PRESIDENCIA PARA EL PERIODO 1983-84.

El representante de la Universidad Tecnológica Nacional, mociona que la actual Presidente continúe por el próximo período, lo que es aprobado, quedando de tal modo-

///a cargo de la Presidencia, la representante de la Universidad Nacional de Río Cuarto Sra. María Cristina Ch. de Fauda y como Vicepresidente, la representante de la Universidad Nacional del Comahue Sra. Martha Inés B. de Touceda. -

4. - EVALUACION DE LA ACTIVIDAD DE LAS BIBLIOTECAS UNIVERSITARIAS NACIONALES EN EL ULTIMO PERIODO. -

De todos los informes que fueron expuestos, se obtuvieron las siguientes conclusiones:

- a) San Luis: es la que contó con el mayor presupuesto desde su creación. -
- b) Todas coincidieron con la mala remuneración de su personal y la disminución del mismo, a excepción de la Biblioteca Central de la Universidad Nacional del Sur. -
- c) La mayoría de las Bibliotecas, cuentan con sistema de computación. -
- d) Algunas cuentan con la partida proveniente de arancelamiento y subsidios para la adquisición de material bibliográfico, además del presupuesto oficial asignado a cada Biblioteca. -
- e) Varias, presentan inconvenientes en la actualización de las Publicaciones Periódicas, debido al trámite de transferencia de divisas para girar al exterior.

5. - ANALISIS DEL DESARROLLO DE LOS PROGRAMAS PERMANENTES AUSPICIAIDOS POR JUBIUNA.

a) Formación profesional: La representante de la Universidad Nacional de Cuyo, responsable de este programa que no estuvo presente por razones de salud, envió una nota en la que informa que debido a inconvenientes surgidos no pudo cumplir con este programa. -

b) Sistema nacional de préstamo interbibliotecario: El representante, Director de Bibliotecas de la Universidad Nacional de San Juan, encargado de este programa, que tampoco pudo concurrir por razones de salud, envió una nota a Presidencia, en donde informa que nuevas Bibliotecas se han adherido, siendo en la actualidad 44, -- a saber:

- 38- Biblioteca Central de U. N. de Tucumán
- 39- Biblioteca Facultad Arquitectura y Urbanismo de U.N. de Tucumán
- 40- Biblioteca Facultad Cs. Naturales de U.N. de Tucumán
- 41- Biblioteca Facultad Cs. Agrarias de U.N. de Cuyo
- 42- Biblioteca Facultad Cs. Exactas y Tecnología de U.N. de Tucumán
- 43- Biblioteca Facultad Cs. Sociales U.N. de San Juan
- 44- Biblioteca Facultad Ingeniería y Arquitectura de U.N. de Tucumán

c) Catálogo de Publicaciones y Tesis de Universidades Nacionales:

U. N. de Córdoba: En prensa se halla un Catálogo de Tesis de Geología del país. - =

U. N. de San Luis: Ha elaborado un Catálogo de Publicaciones y Tesis. -

U.N. del Sur: Ha elaborado y distribuido un Catálogo de Publicaciones y Tesis. -

U. N. de La Plata: Informa que posee un Catálogo terminado y otro en prensa. - Además propone que la Junta publique en forma periódica y permanente las Publicaciones Periódicas de todas las Universidades, centralizando esta tarea en la Biblioteca Pública de esta Universidad. -

d) Catálogo Colectivo existentes en las Bibliotecas Universitarias: A cargo -- del Instituto Bibliotecológico, en su responsable el Sr. Hans Gravenhorst, cumple una tarea de información muy ardua ya que se agotan todos los medios para obtenerla.

Moción de los asistentes: por Presidencia de JUBIUNA comunicar al CRUN y a cada Rector de Universidad como las Bibliotecas de su dependencia colaboran con el Catálogo Colectivo.

El Sr. Hans Gravenhorst presentó un Proyecto Bibliográfico Cooperativo para las Bibliotecas de las Universidades Nacionales, que fue entregado a cada concurrente de la XXVI Reunión, el que tiene por objetivo: "Realizar y difundir periódicamente bibliografías especializadas de los trabajos publicados en revistas científicas y técnicas Argentinas"; y por motivos: "Crear medios que contribuyan a un mejor conocimiento de la bibliografía sobre temas de su interés"; "Aprovechar mejor un material subutilizado debido a la escasez de medios bibliográficos que faciliten su conocimiento y que corresponde a publicaciones que, por ser del país son de fácil disponibilidad"; "Contribuir a la difusión de lo escrito por científicos y técnicos argentinos". -

e) Enseñanza de los usuarios: La Junta de Bibliotecas de Universidad Nacional del Litoral por encargo de JUBIUNA, en la anterior reunión, preparó un guión para el Curso Audiovisual de Introducción al conocimiento y utilización de la Biblioteca

///Universitaria, con la que colaboró la Sección Comunicación por Medios Audiovisuales del Departamento de Extensión Universitaria de la Universidad Nacional del Litoral.-

Carácter del curso; Informativo. Destinatario del curso: Ingresantes. Objetivos del curso: 1) Darle a conocer la estructura y servicios de una Biblioteca Universitaria; 2) Adiestrarlo en el manejo de los recursos bibliográficos y documentales; 3) Capacitarlo para resolver sus propios requerimientos de información. Contenido del curso: a) Concepto de la Biblioteca Universitaria. b) La planta física (local); c) Funciones; d) Servicios: Referencia, préstamo a domicilio, consulta en Sala, pedido por Telex, reprografía; e) La colección: Composición y organización; f) Los usuarios.

f) Relevamiento anual de las Bibliotecas Universitarias. El encargo, representante de la Universidad Tecnológica Nacional, informó que no todas Universidades -- respondieron a la encuesta y pidió que en lo posible y futuro se le envíen todos -- los datos en forma centralizada.

g) Microfilmación de periódicos argentinos. La delegada de la Universidad Nacional de Córdoba, encargada de esta programa permanente, leyó una nota firmada por el Director de la Escuela de Archiveros, Dr. Tanodi, en la que informa que en dicha Escuela se estableció el Centro Regional de Formación en Restauración y Reprografía, con auspicio de la UNESCO, que tiene por objetivo, la organización de cursos anuales de capacitación en microfilmación de documentos, libros y periódicos.

La mencionada Escuela, adquirió una máquina de microfilmación usada pero en funcionamiento. Aumentó el personal técnico que, aunque reducido se dedica a la microfilmación y que, a corto plazo podrá prestar ayuda a la Junta Coordinadora para proceder a la microfilmación de periódicos.

La Comisión encargada del "Programa de microfilmaciones de Periódicos Argentinos" tiene previsto cumplir las siguientes etapas:

- Publicar para 1984, el Catálogo Colectivo de Periódicos Argentinos.
- En el mes de septiembre del corriente año, se dará comienzo a la microfilmación de los Periódicos Cordobeses.-
- Elevar un nuevo relevamiento de "Aparatos de Microfilmación y Laboratorio de Procesamiento" a fin de actualizar la encuesta realizada en 1981.

6.- EVALUACION DEL ESTADO ACTUAL Y FUTURO EMPLEO EN LAS BIBLIOTECAS UNIVERSITARIAS DE TECNICAS Y SISTEMAS MODERNOS.

Universidad de Buenos Aires.- Algunas Bibliotecas de Facultades se encuentran automatizadas. La Biblioteca de la Facultad de Odontología está trabajando con la planilla de vuelco para un Catálogo ideal. Existe un proyecto para automatizar el Catálogo Centralizado.-

Universidad Nacional del Sur.- Se halla dedicada en un sistema de automatización. Recibió un subsidio de la SUBCYT. En estos momentos tiene una impresora y video y una terminal en la Biblioteca.-

Universidad Nacional de La Plata.- Se encuentra en una etapa previa de automatización. Se ha nombrado una comisión integrada por cuatro personas que ha solicitado al CONICET un curso para el adiestramiento de personal.-

Universidad Tecnológica Nacional.- Se ha realizado una pequeña experiencia en automatización de Publicaciones Periódicas extranjeras y nacionales a prueba, para comprobar su resultado con los alumnos.-

Universidad Nacional de San Luis.- Posee varios sistemas de computación, trabaja en base a un sistema regional (San Luis, San Juan, Mendoza y La Rioja) que constituye la simiente de un sistema nacional.-

Universidad Nacional de Rosario.- Se utiliza el Centro de Cómputos para la adquisición de Publicaciones Periódicas. No existe uniformidad en la catalogación utilizada en las Bibliotecas de las distintas Facultades.-

Universidad Nacional del Centro de la Provincia de Buenos Aires.- Posee un Centro de Cómputos, pero sin terminal en Biblioteca.-

Universidad Nacional de Córdoba.- Cuenta con la traducción de los Cap. 1 y 2 de las Normas Angloamericanas II, que realizaron técnicos de esa Universidad, ya que la traducción mexicana en existencia, no se ajusta exactamente a nuestra lengua. Las Bibliotecas que necesiten las mismas deberán solicitarlas a través de la Presidencia de JUBIUNA.

Universidad Nacional de San Juan.- Envió el segundo informe sobre "Proyecto de automatización de Bibliotecas", parte del mismo se transcribe a continuación:

- Se recibió del IDRC de Canadá material informativo sobre MINISIS.
- UNESCO, autorizó la transferencia a favor de esta Universidad del Sistema CDS/ISIS, para almacenamiento y recuperación automatizada de información y, en marzo del corriente año se recibieron los manuales técnicos respectivos.

- La implementación del paquete de programas del sistema se ha visto demorada en razón de que los equipos de computación, que esta Universidad comparte con el Gobierno de la Provincia de San Juan (configuración IBM 4341), - están cargados con sistemas operativos distintos al requerido por ISIS. El Centro de Cómputos de la Universidad analiza alternativas para resolver la cuestión.
- Entre tanto, se han continuado las acciones tendientes a la definición del Formato que se utilizará en los registros catalográficos y a la capacitación y adiestramiento de personal. Abarcando ambos aspectos, Por Resolución del Rectorado se autorizó la constitución de un grupo de Trabajo integrado por todos los funcionarios del área de procesos técnicos de nuestra Dirección General de Bibliotecas, los Directores de Bibliotecas de Facultades y personal de éstas y de las tres Bibliotecas de las Escuelas de Nivel medio de la Universidad.

8.- DETERMINACION DE NUEVAS TAREAS A SER DESARROLLADAS POR JUBIUNA Y DEL PLAN GENERAL DE ACTIVIDADES PARA EL AÑO 1983-84.-

Un proyecto bibliográfico cooperativo para las Bibliotecas sobre Publicaciones Periódicas abiertas y cerradas, es leído por el representante de la Universidad -- Tecnológica Nacional, referido exclusivamente a las Ciencias y a las Técnicas.-

Se decidió realizar un proyecto para la Publicación de P.P. y seriadas, para lo cual se nombra una comisión que estará integrada por representantes de las Universidades Nacional de La Plata, de Rosario y Tecnológica, que constituirá el Centro Bibliográfico de la República Argentina.-

9.- VARIOS.

Se trató el problema que acarrea la pérdida de libros y se le encomendó al Director del Instituto Bibliotecológico realice averiguaciones sobre el particular en otros países para así obtener datos sobre porcentaje admitido en las pérdidas de material bibliográfico.

Se envió una nota al CRUN, donde se le pide una audiencia para tratar los -- problemas mencionadas en el punto 3 Inc. e).

10.- DETERMINACION DEL LUGAR Y FECHA DE LA PROXIMA REUNION.

La representante de la Universidad Nacional de La Plata, ofreció en nombre del Rector de esa Universidad, la sede para el próximo año.

Siendo las 20 horas del día diecinueve de agosto del año mil novecientos ochenta y tres, y no habiendo más asuntos que tratar, se da por terminada la XXVI Reunión de JUBIUNA.

=====